

ئەو كەسە كە گوتى ئەرئ

و

ئەو كەسە كە گوتى نە

بىر تولىت بىر ئىشت

كەسەكائى شانۆ

مامۆستا

مندال

دايك

سى خويندكار

بىژەر

ئەو كەسە كە گوتى ئەرئ

پەردەى يەكەم

بىژەر

لە پىئشدا دەبى شىوہى ھاورىيەتى بزائرى

شىوہى يارى و رىگائى ھاودەنگى فىربوون

زورن لەم خەلكە ئەرئ بىژەر،

كە دلئان بەتەماى رىگائەكى دىكەپە

زورن ئەو كەسانەى كە بە ھىچ ناژمىردرىن

زورن ئەوانەى كە لە جىگائەك ھاورىن،

كە نە جى ھاورىيەتتە و نە ھاودەنگى

ھەر بۆيە،

لەپىئشدا دەبى شىوہى ھاورىيەتى بزائرى.

مامۆستا لە ژوورى يەكەمدايە و دايك و مندال لە ژوورى دووہمدا.

مامۆستا

من مامۆستام. مەكتەبەكەم لەشارە. خويندكارىك ھەپە كە بابى مردووە و جگە لە دايكى ھىچ پىشت و

پەنايەكى لەم دونيادا نىبە. بۆ دىتتى ئەوان ھاتووم. ھاتووم كە مأل ئاواييان لئى بکەم چونكە دەبى

هەرچی زووتره بهر هو کویستان برۆم. شارهکهمان تووشی پەتایهک بووه و له شارێکی ئهودیوی

کیوهکاندا چهند دوکتوری گهروهو بلنډ پایه ههن. (دهرکه لندهدا) ئیزنم ههیه؟

کیه؟ نهها! ماموستا بو دیتنمان هاتووه.

مندال

بو ماوهییکه نایته مهکتەب.

ماموستا

نهمدهتوانی بيم. دایکم نهخۆشه.

مندال

نهمزانی بوو دایکت نهخۆشه. برۆ پێی بلئی من هاتووم.

ماموستا

(به دهنگی بهرز روو له ژووری دووههم) دایه، ماموستا هاتووه.

مندال

(له ژووری دووهمدایه) بلئی فەرموو بابێته ژووری.

دایک

تکایه، فەرموونه ژووری.

مندال

هەر دووکیان دهچنه ژووری دووهمهوه

ماوهییکه نهمتوانیوه بيم سهرتان بدهم. کورکهتان گوتی که تووشی پەتاکه بوون. ههچ باشتر نهبووی؟

ماموستا

بهداخهوه حالم باش نییه. خو هیشتا کەس دەرمانی ئەم پەتایه نهدیتوهتهوه.

دایک

دهبی دهرمانیکى بو بدۆزریتهوه. راستى بو ئهوى هاتووم که مأل ئاوايیتان لى بکهم، سبهی بهیانی

ماموستا

بهدووی دهرماندا بهر هو کویستان دهچم. دهرانی شارى ئهودیو کیوهکان دوکتوری گهروهی لئیه.

قافلەیهک، به دوی دهرماندا، به نیو کیوهکاندا! بهراست. منیش بیستومه که لهو شارهدا دوکتوری گهوره

دایک

ههیه؛ بهلام ئهوشم گوئ لى بووه که ئەم سهفهز زۆر پرمهترسییه. راستی، راتان لئیه کورکهی منیش

لهگهڵ خۆتان بههن؟

لهم جۆره سهفهزانهدا کەس مندال لهگهڵ خۆی نایا.

ماموستا

باشه، هیوادارم کارهکان بهباشی برۆا.

دایک

ئیتز من دهبی برۆم. مأل ئاوا.

ماموستا

دهچینه ژوورهکهی دیکهوه.

بهدووی ماموستادا هاتوته ژووری یهکهم) دهمهویست شتیک بلیم.

مندال

دایک لهپشت دهرکهوه گوئ دهدا

بلئی. چیه؟

ماموستا

دهمهوی لهگهلتان بيم بو کویستان.

مندال

هەر ئیستا به دایکت گوت که ئەم سهفهز دژوار و مهترسیداره. تو پیت ناکرئ بهی ئیمه بیی. ئەمەش

ماموستا

ههچ، دایکه نهخۆشهکهت چۆن بهجئ دئلی؟ نه! لیره بمینهوه. هانتت ئهستهمه.

چوونکه دایکم نهخۆشه دهمهوی لهگهلتان بيم. لهبهر ئهوه. دهمهوی بيم دوکتورهکهی ئهوبهر کیوهکان

مندال

ببینم، رهنگه دواودهمانیک پهیدا بئیت.

دهبی دیسان لهگهڵ دایکت قسه بکهم.

ماموستا

دەر واته ژووری دووم. مندالکه له پشت دهر کهوه گوی ددا.

من گهرامهوه بلیم، کورمکستان دهیوئ لهگهل نیمه بیت. پیم گوت ناکری ئهتو بهم حالهوه بهجی بهیئی.  
بهتاییهت سفهر که دژوار و مهتر سیداره. پیم گوت هانتت ئهستمه. بهلام دهلی "دهبی بیم" لهبر تو دی  
بهلکوو لهودیوی کیوهکانهوه دوایهکت بو پیدا بکا.  
قسهکانیم گوی لی بو. کاتیک دهلی دهیوئ لهم سفهره مهتر سیداره لهگهل ئیوه بیت، بهر اتییهتی.

ماموستا

دایک

مندال دنیته ژووری دوومهوه

له روژیکهوه که بابت ئهه دنیای بهجی هینشت  
من جگه لهتو کهسم نییه،  
هموو کاتیک بیرم له لای تو  
قعت چاوم لی ههل نهبریوی  
تهنانهت ئهه کاتهی که نهکراوه.  
ئهه کاتهی که دهبووا نانیکت بو پیدا کهم.  
جلمکانت بشوم؛  
ژیانت بهریوه بهم.

دایک

راسته دایه. بهسهر هموو ئهمانهشدا، هیچ شتیک من له بریار کهم پاشهگهز ناکاتهوه

مندال

مندال و دایک گورانی دهچرن

دەرۆم (دەر و ا) بهریگاینیکی پر له مهترسی و سهیر (نیشاره بهدایک) لهبر تو (دایک دهلی) لهبر من  
(ماموستا) لهبر ئهه

بهرو شاریک، لهولای کیوه بهرزوه.

بهدووی دهرمان و دهستوریکدا

ههر دووکیان دیتیان که به هر هویهک بوو

مندال هر ئهه بوو که بوو

تاویک له رای خوی نهگهراوه.

کهوابوو ماموستا و دایک هاودهنگ گوتیان

بیژهر

ماموستا و دایک دهچرن

زورن ئهوانهی که به بی زانین و ههلسنگانندن

بهبی هو لهگهلن.

بهلام ئهه منداله چکوله

دهرمانی دهردی به خهفت نهکرد

هاورئ دهر د نهبوو  
 لهگل دمو ا په چوران هاورئ بوو  
 هښتاش دايک ناواي پئ دملئ:  
 (دهچرئ) گهر چي هښيکم له بهر نه ماوه  
 به لام،  
 نهگلر هر دتهوئ برؤي  
 وهرئ کهوه، بيري لئي مه کهوه.  
 برؤ، به لام بگلر يوه.  
 زوو وهر موه، دايکت چاوي له دهر کهيه.

###

پهره ي دوهم

هممو پياو مکان به لښر اوبيه موه ريگاي سفهريان گرته بهر.  
 به ريگاي لووتکه ي کيودا  
 له نيو ياندا ماموستا و منداله که ي تيمه ش  
 به لام منداله که رهنجي سفهري پتوه ديار بوو.  
 چاوه خمگينه کاني ده يگوت:  
 ده بي زوو بگلر بيه موه.  
 به ياني زوو له داويني کويستانه کاندا  
 پا ماندوو هکاني چيتر له دووي نه رؤي.

ماموستا و سئ خونديکار و به دووياندا منداله که که جاميکي به ده دسته مويه  
 دښه سهر شانتو.

ماموستا  
 خونديکاره کان  
 سهر بهر هوژووريکي توند بوو. يه کهم دالده لهوئ ده بينن؟ لهوئ تاويک دهو هستين.  
 نهگلر پتويست بي.

سئ که سي له به سهر سه کويه که ده که من که له سهر شانتو که ساز کراوه. مندال ماموستا  
 راده گري.

مندال  
 ماموستا  
 مندال  
 ده موي شتيکتان پئ بلنيم.  
 چ بووه؟  
 حالم باش نييه.

**ماموستا** بیدنگ! کسک که بو نم جوره سفهرا نه دئ نابئ لهم قسانه بکا. به سربهر موژووری رانه هاتووی رنگه نهفیس تنگ بووبی. تاویک لیره دانیشه همتا پشتوت و مبر بیتهوه.

ماموستا سبر دهکسوئ.

**سی خویندکار** سربهر موژووری بیه که مندالهکهی خستویهته هناسه برکی له ماموستا بپرسین چ بکهین.  
**بیژهر** بپرسن، ئهروئ بپرسن.  
**سی خویندکار** (روو له ماموستا) و مکوو سربهر موژوور که پشوی مندالهکهی بریوه؟ چ بووه؟ دلهدوای نیی؟  
**ماموستا** حالی باش نییه. سربهر موژوور که ماندوی کردوه.  
**سی خویندکار** کهو ابوو دلهدوای نیی.

بیدنگی درئیر

**سی خویندکار** (لهگهل بهکتر دموئین) بیستتان؟ ماموستا گوتی مندالهکهی مانووه بهلام پنتان وانیه حالی ئاسایی نییه.  
لهولای دالدهکوه گوزهر یکی تنگه. کس ناتوانئ پییدا برۆی مهگهر ههر دوو دهستی به تاشهبر دهکانهوه بگریئ. خودابکا مندالهکهی نهخوش نهیئ. دما نهگهر نهتوانئ بچئته پیشهوه، دهبی بهجئ بهئیلین و برۆین. برۆین له ماموستا بپرسین. (روو له ماموستا) ههر ئیشتا پرسیمان ئهو منداله چی بهسهر هاتووه، گوتت ماندوو بووه. بهلام دهبینی حالی ئاسایی نییه، بروانه دانیشتووه.  
**ماموستا** دهبینم، نهخوشه. کاریک بکهن له گوزهر مکهوه دهر بازی کهین.

سی خویندکار که ههول ددهن له ریگا تنگهبر مکهوه بییهن. گوزهر مکه جوړیک ساز دهکری که ناگری دووکس پیکهوه برۆن و بردنی مندالهکهی ئیمکانی نییه.  
**سی خویندکار** بردنی مندالهکهی لهم گوزهر موه نهسته مه و ناگریئ. ناش کری لیره لهگهلی بمینیموه. ههر جوړیک بووه دهبی بروین. چونکه ههموو خهلیکی شار چاوهروانی دهرمانیکن که ئیمه لهدووی کهوتووین. چ ئاخریکمان هیناوتیموه. بهلام نهگهر مندالهکهی نهتوانئ لهگهلمان بی لیره بهجئ دیلین. ههر لهم کوستانه.  
**ماموستا** راسته. رنگه دهبی ههر وا بکهین. من ناتوانم دژ بم. بهلام دابهکهی وایه که دهبی له نهخوشهکه بپرسین ئاخو لهبهر ئهوه دهبی بگهرینهوه یان نه؟ دلّم بو ئهوه منداله دهسووتئ. من دهچمه لای به ئاگاداری تهواوه بو ئهوه شتهی که دهبی روو بدا نامادهی دهکهم.

**سی خویندکار** بهلی، تکایه ئههکاره بکه.

خویندکارهکان بهر موړووی بهکتر دموهستن.

**خویندکارهکان** ئیستا دهبی لئی بپرسن. ئاخو لهبهر ئهوه دهبی به شوئینی خو ماندا بگهرینهوه؟  
**بیژهر** تهنانهت نهگهر

نهگهر ئهویش بیهرئ گهرانهوه نییه.

ههر کس له ریذا پای خست.

ناقمتی رویشتنی لئیرا

دهبی بهجئ بهئیلدرئ

بۆ پېشەوہ رویشتن

بۆ پېشەوہ رویشتن

**ماموستا** (هاتۆتہ لای مندالہکە) باش گویم دەبە. چونکە تۆ نەخۆشی و ناتوانی بۆ پېشەوہ برۆی، دەبی لێرہ بەجیت بیئین. بەلام داب وایە کہ دەبی لە نەخۆش بپرسرئ کہ ئاخۆ دەبی لەبەر ئەو بگەرینەوہ یا نہ. و ہەر ئەو دابە وایە کہ نەخۆش وەلام بداتەوہ. نابئ بگەرینەوہ.

**مندال** تیدەگەم.

**ماموستا** دەتەوئ ئیمە لەبەر تۆ بگەرینەوہ؟

**مندال** نہ، گەر انەوہ نییہ.

**ماموستا** کہو ابو و رازیت بەوہ کہ لێرہ بەجیت بیئین؟

**مندال** دەبی بیری لئی بکەمەوہ (تاویک بیدەنگ دەبی) ئەرئ. رازیم.

**ماموستا** (بە دەنگی بەرز، روو لە بەشی دوومی شانۆ) لەبەر انبەر پیویست دا سەری دانەواند گوتی ئەرئ.

**بیژەر** (لەو کاتەدا کہ سئ خویندکار بەرەو بەشی یەکەمی شانۆکە دین) گوتی "ئەرئ" برۆن بۆ پېشەوہ.

سئ خویندکار رادەوہستن.

**ماموستا** ئیستا چی دیکە مەوہستن، بۆ پېشەوہ چونکە بریارتان داوہ بەرەو پېشەوہ برۆن.

خویندکارەکان نابزۆین

**مندال** دەمەوئ شتیکتان پئ بلیم. تکاتان لئ دەکەم لێرہ بە تەنئ بەجیم مەھیئن. فریم دەنە ئەو دۆلەوہ. لە بەتەنیا مردن دەترسیم.

**سئ خویندکار** ئەم کارە نابئ، ناگرئ

**مندال** باشە بەلام من تکاتان لئ دەکەم.

**ماموستا** ئیوہ بریارتان داوہ کہ برۆن و ئەوئ لێرہ بەجئ بیئن. بریاردا لەسەر چارەنووسی ئەو ئاسانە بەلام لەسەر شانی دانانەکەئ دژوارە. ئایا نامادە فری بدەنە دۆلەکەوہ؟

**سئ خویندکار** بەلئ.

خویندکارەکان مندالہکە دەبەنە بان بەرزایی بەشی دوومی شانۆکە.

**سئ خویندکار** سەرت لەسەر بالئ ئیمە دانئ.

بۆ خۆنت رہب کردووە؟

ئاگامان لیتە.

مندالہکە لە پشتموہی خۆیان دادەنن بە شیومیہک کہ دیار نییہ.

**مندال** (کہ نابیندرئ) دەمزانی رەنگە ئەم سەفەر بە نرخی گیانم تەواو بی

بەلام خەمی دایکم،

ناردمیہ سەفەر.

ئیستا جامەکەم لە دەست بستین

پرۆن دهرمانېك پهيدا كهن

كاتېك گهر انوه

بېهه بؤ دايكم.

ئوسا هوالهكاني جامهكهيان لهدهست دهرينا، دلتهنگ له دهوري زهمانه و ياساي زوير و بيدادي

بيژهوه

خه مبار، مندالهكهيان له تاشهكهوه تلاندهوه. ههموو پيكهوه، شان بهشان، وهك يهك.

لهسر ههلديرهكه له خهم چاو بهسراو، منداليان بهرداوه.

نه تاواني يهك لهو زياتر

نه لهو كه متر، ههموو وهك يهك

دوايه

به دوو بيدا چهند بهرديان تلاند.

ئهو كهسه كه گوتي نه

په رده يه كه م

له پيشدا دهبي شيوه ي هاورتيهتي بزاني

بيژهه

شيوه ي ياري و ريگاي هاودهنگي فيربوون

زورن لهم خه كه ئهري بيژهه،

كه دلان بهتيماي ريگايهكي ديكهيه

زورن ئهو كه سانه ي كه به هيچ ناژميردري

زورن ئهوانه ي كه له جيگايهك هاورين،

كه نه جي هاورتيهتيه و نه هاودهنگي

هس بويه،

له پيشدا دهبي شيوه ي هاورتيهتي بزاني.

ماموستا له ژووري يه كه مديه و دايك و مندال له ژووري دووهدا.

من ماموستام. مهكته به كه م له شاره. خويندكار يكم ههيه كه بابي مردووه و جگه له دايكي هيچ پشت و

ماموستا

په نايهكي لهم دونيادا نييه. بؤ ديتني ئهوان هاتووم. هاتووم كه مال ئاوايبان لئي بكم چونكه دهبي

هەرچی زووتره بهر هو کوستان برۆم. شارهکهمان تووشی پهتایهک بووه و له شارێکی ئهودیوی

کیوهکاندا چهند دوکتوری گهروو بۆند پایه ههن. (دهرکه لێدهدا) ئیزنم ههیه؟

کیه؟ نهها! ماموستا بۆ دیتنمان هاتووه.

مندال

بۆ ماوهییکه نایته مهکتبه.

ماموستا

نهمدهتوانی بيم. دایکم نهخۆشه.

مندال

نهمزانی بوو دایکت نهخۆشه. برۆ پێی بلێ من هاتووم.

ماموستا

(به دهنگی بهرز روو له ژووری دووههم) دایه، ماموستا هاتووه.

مندال

(له ژووری دووهمدایه) بلێ فهرموو بابیته ژووری.

دایک

تکایه، فهرموونه ژووری.

مندال

ههر دووکیان دهچنه ژووری دووهمهوه

ماوهییکه نهمتوانیوه بيم سهرتان بدهم. کورکهتان گوتی که تووشی پهتاکه بوون. ههچ باشتر نهبووی؟

ماموستا

دلهدوای من مهین، زۆر ناخاینی.

دایک

له بیستنی ئهم قسه شاد بووم، هاتووم که مال ئاوییتان لێ بکهه، بهم زوویانه بۆ سهفهریکی پشکنین

ماموستا

بهر هو کوستان دهچم. له شاری ئهودیو کیوهکاندا زانایانی گهروه و بهناوبانگ ههن.

سهفهڕ بۆ لیکۆلینهوه و پشکنین، به نێو کیوهکاندا! بهراست. منیش بیستوومه که لهو شارهدا دوکتوری

دایک

گهروه ههیه؛ بهلام ئهوشم گۆی لێ بووه که نهم سهفهڕ زۆر پرمهترسییه. راستی، راتان لێیه کورکهی

منیش لهگهڵ خۆتان بیهن؟

لهم جۆره سهفهڕانهدا کس مندال لهگهڵ خۆی نایا.

ماموستا

باشه، هیوادارم کارهکان بهباشی برۆا.

دایک

ئیتیر من دهبی برۆم. مال ئاوا.

ماموستا

دهچینه ژوورکههێ دیکهوه.

(به دووی ماموستادا هاتووته ژووری یهکهه) دهمهویست شتیک بلیم.

مندال

دایک لهپشت دهرکهوه گۆی دهدا

بلێ. چیه؟

ماموستا

دهمهوی لهگهڵتان بيم بۆ کوستان.

مندال

ههر ئیستا به دایکت گوت که نهم سهفهڕ دژوار و مهترسیداره. تۆ پیت ناکرێ بهی ئیمه بیی. ئهمهش

ماموستا

ههچ، دایکه نهخۆشهکهت چۆن بهجی دێلی؟ نه! لیره بمینهوه. هانتت ئهستهمه.

چوونکه دایکم نهخۆشه دهمهوی لهگهڵتان بيم. لهبهر ئهو. دهمهوی بيم دوکتورکههێ ئهوبهر کیوهکان

مندال

ببینم، رهنگه دواودهمانیک پهیدا بێت.

دهبی دیسان لهگهڵ دایکت قسه بکهه.

ماموستا



دەر واته ژووری دووهم. مندال که له پشت دهر کهوه گوی ددا.

من گهرامهوه بلیم، کورمکستان دهیوئ له گهل نیمه بیت. پیم گوت ناکری ئهتو بهم حالهوه بهجی بهیئلی.  
بهتایهت سفهر که دژوار و مهتر سیداره. پییم گوت هانتنت ئهستمه. بهلام دهلی "دهبی بیم" له بهر تو دی  
بهلکوو لهودیوی کیوهکانهوه دواپهکت بو پیدا بکا.  
قسهکانیم گوی لی بو. کاتیک دهلی دهیوئ لهم سفهره مهتر سیداره دا له گهل ئیوه بیت، بهر استییهتی.  
وهره ژووری کورم.

ماموستا

دایک

مندال دنیته ژووری دووهمهوه

له رۆژیکهوه که بابت ئهمن دنیای بهجی هیشت  
من جگه لهتو کهسم نییه،  
هموو کاتیک بیرم له لای تو  
قت چاوم لی ههل نهبریوی  
تعمانهت ئه کاتهی که نهکراوه.  
ئه کاتهی که دهبوا نانیکت بو پیدا کهم.  
جلمکانت بشوم؛  
ژیانت بهر ئیوه بیهم.

دایک

راسته دایه. بهسهر هموو ئهمانهشدا، هیچ شتیک من له بریاره کهم پاشهگهز ناکاتهوه

مندال

مندال و دایک گورانی دمچرن

دهرۆم (دهروا) بهریگاییکی پر له مهترسی و سهیر (نیشاره بهدایک) له بهر تو (دایک دهلی) له بهر من  
(ماموستا) له بهر ئه

بهرو شاریک، لهولای کیوه بهرزوه.

بهووی دهرمان و دهستوریکدا

ههردووکیان دیتیان که به هه هویهک بوو

مندال هه ئهوه بوو که بوو

تاویک له رای خوی نهگهراوه.

کهو ابو ماموستا و دایک هاودهنگ گوتیان

بیژهر

ماموستا و دایک دمچرن

زورن ئهوانهی که به بی زانین و ههلسنگانن

بهی هه له گهلن.

بهلام ئهمن منداله چکوله

دەرمانی دهردی به خهفت نهکرد

هاورئ دهر د نهبوو

لهگهل دهواپهيجوران هاورئ بوو

هيشتاش دايك ناواي پئ دهئئ:

(دهچرئ) گهرچي هيزنيكم لهبر نهماوه

به لام،

نهگهر ههر دمهوئ برؤي

وهري كهوه، بيري لئي مهكهوه.

برؤ، به لام بگهر پوه.

زوو وهرهوه، دايكت چاوي له دهر كهپه.

بيژهر

دايك

پهره ي دوهم

ههموو پياو مگان به لئير اوبيهوه ريگاي سهفهر يان گرته بهر.

به ريگاي لووتكه ي كيودا

لهنيوياندا مامؤستا و مندالهكه ي ئيمهش

به لام مندالهكه رهنجي سهفهر ي پئوه ديار بوو.

چاوه خه مگينه كاني ده يگوت:

دهبي زوو بگهر بيهوه.

به ياني زوو له داوئني كوئستانه كاندا

پا ماندوو مگاني چيتر له دووي نه رؤي.

بيژهر

مامؤستا و سئ خويندكار و به دووياندا مندالهكه كه جاميكي به دهسته ميه

دئيه سهر شانؤ.

سهر بهر هوژووريكي توند بوو. به كه م دالده لهوئ ده بينن؟ لهوئ تاويك دهه ستين.

نهگهر پئويست بي.

مامؤستا

خويندكاره كان

سئ كه سي له به سهر سهكتويهك ده كه مون كه له سهر شانؤ كه ساز كر اوه. مندال مامؤستا

رادمگري.

دهمهوئ شتيكتان پئ بلئم.

چ بووه؟

حالم باش نييه.

بيدهنگ! كه سنيك كه بو ئهم جوړه سهفهر انه دئ نابي لهم قسانه بكا. به سهر بهر هوژووري رانه هاتووي

رهنكه نهفيس تهنگ بووبي. تاويك ليړه دانيشه ههتا پشوت وه بهر بيتهوه.

مندال

مامؤستا

مندال

مامؤستا

ماموستا سەر دەکەوتی.

سى خويندكار سەربەر موژوور بيبهكه مندالەكەى خستويەتە ھەناسەپر كى لە ماموستا بېرسين چ بگەين.  
بېرسن، ئەرئ بېرسن.  
سى خويندكار (روو لە ماموستا) وەكوو سەربەر موژوورەكە پشوى مندالەكەى بربووە؟ چ بوو؟ دلەوداى نىي؟  
ماموستا ھالى باش نىيە. سەربەر موژوورەكە ماندوى كردووە.  
سى خويندكار كەوابوو دلەوداى نىي.

بئىدەنگى درئ

سى خويندكار (لەگەل يەكتر دەوئىن) بىستتان؟ ماموستا گوتى مندالەكە مانوو بەلام پىنتان وانىيە ھالى ئاسايى نىيە.  
لەولاي دالەكەو گوزەرىكى تەنگە. كەس ناتوانى پىيدا بېرى مەگەر ھەردوو دەستى بە  
تاشەبەر دەكانەو بگرئ. ئىمە ناتوانىن كەسكى دىكە لەگەل خۆمان ببەين. ئايا دەبى لە داب و نەرىتى  
پىرۆز پىرەوى بگەين و مندالەكە فرئ بەدەينە دۆلەكەو.  
(ھەردوو دەستيان بە دەور دەمیانەو دەگرن و بەرەو بەشى يەكەمى شانتو ھاوار دەكەن.)  
سەربەر موژوورى نەخۆشى كردووى؟  
ماموستا نە! دەبىن كە بەسەر پىيەو رەو ھستەو. پىنتان وا نىيە ئەگەر نەخۆش بام دادەنیشتم؟

بئىدەنگى. مندالەكە دادەنیشى.

سى خويندكار بېرىن لە ماوستا بېرسين. ماموستا! ئىستاكە لەتومان پىرسى كە مندالەكە چىيەتى، گوتت "ئاسايە،  
سەربەر موژوورەكە ماندووى كردووە" بەلام دەبىن ھالى باش نىيە. بىروانە: دانىشتوو. چ ئاخىرىكىمان  
ھىناو تەو. ئەو ھەبە كە پىشتەر لە كاتى كۆندا "داب و نەرىتىكى پىرۆز" ھەبوو كە دىكوت ئەگەر  
كەسكى نەتوانى لە رىگا بەردەوام بى، فرىدەدەنە نىو دۆلەو.  
ماموستا چى؟ دەتەنەوئ ئەو مندالە فرئ دەنە نىو دۆلەكەو؟  
سى خويندكار بەلئى، وامان خەيالە.

دابىكى پىرۆزە و من ناتوانم دژ بى. بەلام دابە پىرۆزەكە دەلئى كە دەبى لە نەخۆشەكە بېرسين ئاخۆ لەبەر  
ئەو دەبى بگەرىنەوە يان نە؟ جەرگم بۆ ئەو مندالە دەسووتى. من دەچمە لاى بە ئاگادارى تەواوە سەبارە  
بەو دابە پىرۆزە قسەى بۆ دەكەم.  
سى خويندكار بەلئى، ئەمكارە بگە.

خويندكارەكان بەرەو روى يەكتر دەو ھستەن.

خويندكارەكان ئىستا دەبى لئى بېرسن. ئاخۆ لەبەر ئەو دەبى بە شوئىنى خۆماندا بگەرىنەو؟  
و بېرەن تەنەت ئەگەر

ٺڳر ٺوڀڻ ٻيھوئ ڳر انھوھ نڀيھ.

ھر ٺڀڻا دھڙيٽھ ڇوار ھوھ.

ماموڻا (ھاٽوٽھ لاي منڊالھڪھ) ٻاش ڳوٺم دھيھ. لھ کاتي ڪوٺدا ياسايھڪ ھمبووھ ڪھ دھيڳوٽ ھمڪھس لھ سھفريڪي ٺاوھادا نھڇوڻ ڪھوئ دھيٺي فري بدھنھ ڏوٺيڪھوھ. ديارھ مھرڳ بي ٺملا و ٺو لايھ. بھلام ھم ٺم دابھ ڊمٺي ڪھ دھيٺي لھ نھڇوڻ ٻيڙسري ڪھ ٺاڇو دھيٺي لھبھر ٺو بڳر ٻنھوھ يا ٺھ. و ھم ٺو دابھ وايھ ڪھ نھڇوڻ وھلام بداتھوھ. نھ نابي بڳر ٻنھوھ. من بھ ڇوڻيھوھ ٺامادم لھباتي ٽو بمرم. ٽيڊھڳم.

دھتھوئ ٺيھ لھبھر ٽو بڳر ٻنھوھ؟

نھ، ڳر انھوھ نڀيھ.

ماموڻا ڪھو ابو دھتھوئ لھبھر ٽو بڳر ٻنھوھ؟ يان رازيت بھ پٺي ٺو دابھ ٻيڙوڙھ فري بدريٽھ ھلڏير ھوھ؟  
ٻيڊھنگي، منڊال ٻيري ٺيڊھڪاتھوھ.

نھ رازي نيم.

ماموڻا (بھ دھنگي بھرز، روو لھ بھشي دووھمي شانق) ڇوٽي نھدا بھدھست داب و نھريٽھوھ ڳوٺي ٺھ. ڳوٺي "نھ!" (روو لھ منڊالھڪھ.) ٻو ناتھوئ داب و نھريٽي ٻيڙوھي بڪھي؟ ھمڪھس ھنگاوي بھڪھمي ھاوڀڻت، دھيٺي ھنگاوي دووھميش ھلڏينٽھوھ. ٺھي ٻو- ڪاتيڪ لھ پڻيڻا لڻيٺيان ٻرسي ٺايا ھممو مھرڳھڪاني سھفريڪي وھھا ڦيول دھڪھي؟- ڳوٺ ٺھري؟

منڊال وھلامي من تھو و نھو. بھلام ٻرسياري ٺيھوش بھڃيھ. ھمڪھس ھنگاوي بھڪھم ھلڏينٽي، ٻيويست نڀيھ ھنگاوي دووھميش ھلڏينٽي. رھنگھ ھنگاوي بھڪھم ھلھ بووي. من دھمويست دھرمانتيڪ ٻو دايڪم پھيدا بڪھم. بھلام ڇوڻم نھڇوڻ ڪھوٽم. ڪھو ابو دھرمان پھيدا ڪرڊنم پٺي ٺاڪري. ٻويھ ھم ٺيڻا دھڳر ٻيھوھ. ٽڪاڻم لھ ٺيھو ٺوھيھ بمبھنھوھ مائي ڇومان. ٻشڪنڀنھڪاني ٺيھو رھنگھ زوري پي ٻڃي. و ٺڳر شتيڪ ڦير بوون - ڪھ ھيوادارم ڦير بن- رھنگھ شتيڪ لھمھ زياتر نھي ڪھ لھ ھلومھرڳيڪي ٺاوادا دھيٺي بڳر ٻنھوھ. سھبارھت بھ داب و نھريٽي ٻيڙوڙيڻ، من ٻڇو وڪٽرين عھڦي ٽيڊا نابڻم. ٺوھي ٺيھ پٺويستمانھ داب و نھريٽيڪي تازيھ ڪھ ھم ٺيڻا ڇمريڪين دايدھنڀن. نھريٽي ٺوھ ڪھ لھ ھلومھرڳي تازھدا دھيٺي ٻيريڪي تازھ بڪريٽھوھ.

(روو لھ ماموڻا) ڇ بڪھين؟ ٺم قسھ ٺم منڊالھ دھيڪا ٺڳر پالھوانانھ نھي لاني ڪھم ٺير انھيھ.

ماموڻا را بھ بھدھست ٺيھيھ ڇ بڪھن. ٺيھو دھيٺي ٻريار بدھن. بھلام يھڪ شٽان لھبھر نھڃي. ٺڳر ڳر انھوھ ڳالٽھتان پي دھڪري و شھرم دھتانڳري.

ٺايا قسھي منڊال بھ قازانجي ڇوٽي شھرم ھينھرھ؟

نھ من شھرميڪي ٽيڊا نابڻم.

ڪھو ابو ٺيھمھش دھڳر ٻنھوھ. ڇ ڳالٽھ و شھرمي ناتواني پڻيڻي ڪاريڪ ڪھ بھي عھڦل ڪر دوومانھ، بڳري. دابي ڪوٺيڻ ناتواني لھم ٻيرھ تازھ - بھشھريٽيڪ ڊروسٽ بي- ٻيڻيڳري بڪا. دھمانھوئ ٺم ٻيرھ تازيھ بھيھ ڪايھوھ. سھرت لھ سھر بالمان دانئي. ٻو ڇوٽ رھڳ ڪر دووھ؟ ٺاڳامان ٺيٽھ.

بھم شيھو بوو. ھاوريھڪان لھڳھل ڏوسٽيڪدا ڳر انھوھ و نھريٽيڪي نوٺيان دانا

ٻيڙھ

و یاساینکی دیکه‌یان هینایه پیشه‌وه.  
و مندال‌هکه‌یان برده‌وه مائی خوی.  
هموو پیکه‌وه، شان به‌شان، وهک یهک.  
چاویان له گالته و شهر مزار کردنی خه‌ک داخست.  
هموو یه‌کده‌نگ، دل قورس، هاوری هاو دل، وه‌کوو یهک.

وه‌رگنیران له فارسییه‌وه

ته‌یفور به‌هاری 2009